

D0624 / Версія B / DCR00787

Аплікатори кліпс 10 мм

АПЛІКАТОРИ КЛІПС 10 ММ



Каталогові номери

LP371-001	LP371-002	LP371-003
LP371-004	LP371-005	LP371-010
LP371-020	LP371-030	LP371-040
LP371-050	LP371-100	LP371-101
RU 0365-00/08	RU 0365-00/10	RU 0365-00/12
RU 0365-00/19	RU 0365-00/20	RU 0365-00/21
RU 0365-00/22	RU 0365-00/23	RU 0365-00/24
RU 0365-00/25	RU 0365-00/26	RU 0365-00/27
RU 0365-00/41	RU 0365-00/42	RU 0365-00/43
RU 0365-00/44	RU 0365-00/45	RU 0365-00/46
RU 0365-00/47	RU 0365-00/80	RU 0365-00/81

Призначення

- Користувач ухвалює рішення щодо придатності цього медичного виробу для застосування. Ми не несемо відповідальності за наслідки неправильних використання та підготовки інструменту.

Функціональний тест

- Необхідно виконувати ретельний візуальний огляд і функціональний тест нових інструментів після поставки та перед кожним використанням. Якщо інструменти мають будь-які зовнішні дефекти (подряпини, поломки, тріщини, надрізи, пошкоджену ізоляцію, погнуті частини або жорсткість) або якщо вони не функціонують правильно, негайно повідомте нас як виробника або наших торгових партнерів.

Попередження та застереження

- Не використовуйте пошкоджені інструменти.
- Будь ласка, уважно та повністю ознайомтеся з цією інформацією. Неправильне використання та неправильний догляд, а також неправильне поводження можуть спричинити ранню деградацію хірургічних інструментів. Люди, які використовують цей інструмент, повинні мати достатні знання щодо використання та поводження з хірургічними

інструментами, аксесуарами та супутніми пристроями.

Перше використання нових інструментів

- Новий інструмент необхідно вийняти з поліетиленового пакета, щоб уникнути конденсації, і зберігати в чистому, сухому стані (макс. атмосферна вологість 75% RH) і провітрювати в захисному контейнері при кімнатній температурі до першої підготовки.
- Аплікатор кліпс поставляється нестерильним. Інструменти повинні бути ретельно очищені та стерилізовані перед першим використанням і перед кожним повторним використанням.
- Аплікатор кліпс розроблений для стерилізації в автоклаві, цей вид стерилізації перевірений. Ви можете використовувати низькотемпературні процедури, наприклад, STERRAD.

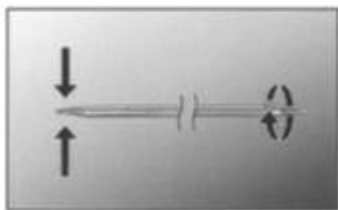
Примітки щодо безпеки технічного обслуговування

- З усіма хірургічними інструментами слід поводитися дуже обережно під час транспортування, очистки, догляду, стерилізації та зберігання. Особливо з лезами і тонкими губками, які є дуже делікатними частинами.

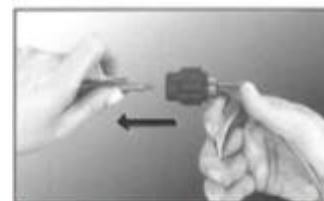
Збірка / Розбірка



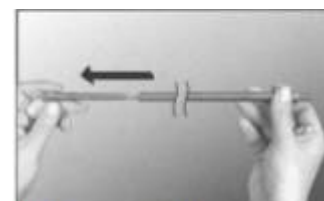
Від'єднайте рукоятку і вал



Викрутіть вставку

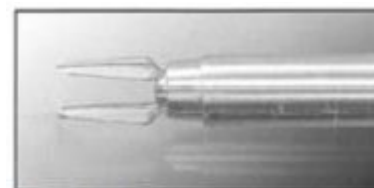


Витягніть вал із муфти

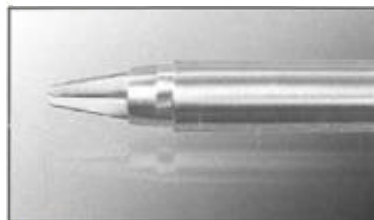


Витягніть вставку з валу

Детальний огляд щелеп



Розкриті щелепи



Закриті щелепи

Підготовка

- Кожен хірургічний інструмент необхідно дезінфікувати та особливо очищати після кожного використання. Ретельно очистіть, перевірте та виконайте тестування кожного інструменту. Стерилізуйте всі інструменти перед використанням. Відповідна процедура очистки та обслуговування збільшить термін експлуатації інструментів. Особлива обережно необхідно поводитися з прорізами, замками, засувками, трубками та іншими частинами, до яких важко дістатися. Аплікатор кліпс слід очистити в розібраному стані (див. Збірка / Розбірка). Аплікатор кліпс у разі відкритої хірургії має бути повністю відкритий (розблоковані пружини / кільця повністю відкриті).

Увага!

- Не використовуйте їдкі чи абразивні засоби для очистки (тільки м'яку щітку). Найбільш придатні м'які засоби – засоби з нейтральним рівнем pH (7,0).
- Інструмент придатний для ультразвукової очистки.
- Промивайте дистильованою водою обережно.
- Зберігайте та стерилізуйте інструмент правильно.
- Після очистки та промивання інструменти необхідно ретельно висушити. Трубки необхідно продути.

Стандартні методи стерилізації

- Рекомендується стерилізувати інструменти в автоклаві.
- Не стерилізуйте гарячим повітрям.
- Стандартні цикли автоклава:
- Стерилізація паром 134 °C / 243 °F протягом 15 хв.
- Ви також можете використовувати інший час і температуру, але спочатку їх потрібно валідувати. (Примітка: виробник Вашого автоклава повинен підтвердити температуру та час стерилізації.) Температура в автоклаві не повинна перевищувати 137°C/280°F.

Комплектуючі та запасні частини

LP371-200	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, з нержавіючої сталі, кольоровий код синій, малі (36 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-201	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, з нержавіючої сталі, кольоровий код білий, середні (36 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-202	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, з нержавіючої сталі, кольоровий код зелений, середньо-великі (18 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-203	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, з нержавіючої сталі, кольоровий код жовтий, великі (18 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-210	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, титанові, кольоровий код синій, малі (36 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-211	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, титанові, кольоровий код синій, малі (15 картриджів по 20 кліпс в кожному)
LP371-212	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, титанові, кольоровий код білий, середні (36 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-213	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, титанові, кольоровий код білий, середні (15 картриджів по 20 кліпс в кожному)
LP371-214	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, титанові, кольоровий код зелений, середньо-великі (18 картриджів по 6 кліпс в кожному)
LP371-215	Кліпси для аплікатора кліпс Ethicon, титанові, кольоровий код жовтий, великі (18 картриджів по 6 кліпс в кожному)

Ремонт

- Навіть якщо хірургічні інструменти використовуються за призначенням, вони піддаються більш менш сильному зносу, залежно від того, наскільки інтенсивно вони використовуються. Цього зносу неможливо уникнути через технічні причини.
- Будь ласка, не виконуйте ремонт самостійно. Технічне обслуговування та ремонт може здійснюватися лише нами - виробником - або іншими уповноваженими нами особами.
- Хірургічні інструменти, які повертаються на ремонт, мають бути очищені, продезінфіковані та стерилізовані.

Пояснення символів

	Дотримуйтесь інструкції з використання
REF	Каталоговий номер
	Нестерильно
	Виробник
	Недотримання попереджень і застережень може призвести до смерті або серйозних травм
	Номер лоту
	Маркування CE з номером нотифікованого органу



Уповноважений представник в Україні:
ТОВ «Нова медична група»
01021, м. Київ, вул. Кловський узвіз,
буд. 13, офіс 25
Тел. +38 (044) 294-04-55
E-mail: info@nmg.kiev.ua



RUDOLF Medical GmbH + Co. KG
Zollerstrasse 1, 78567 Fridingen, Germany
Tel. +49 7463 9956-0
Fax +49 7463 9956-56
sales@rudolf-med.com
www.rudolf-med.com